

INHALT

269 Editorial

Aktuell

- 276 Spiel und Ernst auf dem Stand der Wissenschaft und Technik.
1. Kongress der SF2S in Antibes, Frankreich, 21. – 22. September 2017
- 280 Ab 1.1.2018: Kostenfreier OPEN-ACCESS-Service für die VAH-Liste Online
- 282 10 Jahre IPS – Jubiläumskonferenz mit vielfältigem Programm.
Konferenz der Infection Prevention Society, Manchester, England,
18. – 20.09.2017
- 283 Herausgeberbeirat erweitert

Hauptarbeiten

- 291 *Sulisti Holmes**, *Eddie McLaughlan*, *Mike Winter*: Vergleich der Empfindlichkeit von Prüfsystemen zum Proteinnachweis auf chirurgischen Instrumenten
- 301 *Wafi Siala*, *Françoise Van Bambeke*, *Thomas Vanzieleghem**: Entfernung von Biofilm durch Endoskopreiniger: eine Vergleichsstudie

Fortbildung

- 319 *U. Rosenberg*: Validierung des Reinigungsprozesses im Rahmen der Wiederaufbereitung von Medizinprodukten – was bedeutet das?

Sonstiges

- 324 Industrie
- 327 Autorenhinweise
- 328 Termine
- 329 Termine Fachkunde
- 332 – 333 Stellenangebote

DGSV

- 335 Der Vorstand informiert
- 337 Empfehlungen des FA «Qualität»: Umgang mit Nicht-Medizinprodukten

Zum Titelbild

Titelbild: Matachana,
Internet: www.matachana.com

Beilagenhinweis:

Einem Teil dieser Ausgabe liegen Informationen der Firma Bandelin Electronic GmbH bei. Wir bitten um Beachtung.



* kennzeichnet den Autor, an den Anfragen sowie Sonderdruckanforderungen zu richten sind

CONTENTS

275 Editorial

News Update

- 284 Fun and games – on the basis of science and technology.
1st SF2S Congress in Antibes, France, 21 – 22 September 2017
- 288 From 01/01/2018: Free Online OPEN ACCESS Service
for the VAH List
- 289 10 years of IPS – the anniversary conference with a diverse
programme. Annual Conference of the Infection Prevention
Society, Manchester, England, 18 – 20 September 2017
- 290 New Editorial Board Member

Main Articles

- 296 *Sulisti Holmes**, *Eddie McLaughlan*, *Mike Winter*: A comparative
study of the sensitivity of protein detection test systems for
surgical instruments
- 309 *Wafi Siala*, *Françoise Van Bambeke*, *Thomas Vanzielegem**:
Biofilm removal properties of endoscope cleaners: a comparative
study

Education

- 322 *U. Rosenberg*: Validation of the cleaning process within the
framework of medical device reprocessing – what does that
mean?

Other

- 326 Industry
- 327 Call for Papers – Information for Authors
- 328 Events

DGSV



- 336 Update from the DGSV Executive Board
- 339 Recommendations by the “Quality Task Group”:
Management of non-medical devices

* denotes the author to whom questions and reprint requests should be addressed

Inserts:

Part of this issue contains an insert by Bandelin Electronic GmbH. Please read carefully.

Cover

Cover: Matachana,
Internet: www.matachana.com